

HandyGrip

Bruksanvisning

immedia[®]
a part of Etac



Innehåll

| Rubrik | Sida |
|--|-------------|
| Allmänt/Symboler/Avsedd användning/Avsedd miljö..... | 4 |
| Praktiskt handhavande..... | 5 |
| Information/Material/Rengöring | 6 |
| Artiklar | 7 |
| Serviceinformation | 8 |

Allmänt

Tack för att du har valt en produkt från Etac.

För att undvika olyckor och personskador vid hantering och användning av produkten bör du läsa igenom bruksanvisningen noga.

Den person som beskrivs som "brukaren" i dessa instruktioner är personen som ligger eller sitter på produkten. Hjälparen eller hjälparna är de personer som manövrerar produkten.



Den här symbolen förekommer i manualen tillsammans med text. Den vill påkalla uppmärksamhet när brukarens eller hjälparens säkerhet kan äventyras.

Produkten uppfyller de standarder som gäller för klass 1-produkter i Europarådets direktiv MDD 93/42/EEC för medicinsk utrustning.

Partinr./Batchnr.:

| | | | | | | | | | |
|-----------------|---|------------|---|---|---|---|---|---|---|
| x | x | x | x | x | x | x | x | x | x |
| Tillverkningsår | | Löpnnummer | | | | | | | |

På Etac strävar vi efter att hela tiden förbättra våra produkter. Därför förbehåller vi oss rätten att göra ändringar av produkterna utan att meddela detta i förväg. Alla mått som anges på bilder och i liknande material är endast vägledande. Etac kan inte hållas ansvariga för felaktigheter och brister.

Informationen i dessa instruktioner, inklusive rekommendationer, kombinationer och storlekar, gäller inte för specialbeställningar och modifikationer. Om kunden gör några ändringar, reparationer eller kombinationer som inte har godkänts av Etac, upphör Etacs CE-certifiering och garanti att gälla. Kontakta Etac om du har några frågor.

Garanti: Två års garanti för material- och tillverkningsfel, under förutsättning att produkten används på rätt sätt.

Mer information om Etacs sortiment av förflyttningsprodukter finns på www.etac.com.

Produkten kan avfallshanteras i enlighet med nationella bestämmelser.

Symboler



Tvätt



Strykning



Lämna aldrig på golvet



Största massa för brukare = maximal belastning



Handtvätt



Ingen kemtvätt



Varning



Produkten kan avfallshanteras i enlighet med nationella bestämmelser



Avtorkning



Ingen blekning



Läs bruksanvisningen



Tillverkare



Torktumling



Nedglidningsrisk



Batchnr./partinr.



Klass 1 – Europarådets direktiv MDD 93/42/EEC för medicinsk utrustning



Skydda från solljus

Avsedd användning

HandyGrip är särskilt utvecklad för att efterlikna det naturliga rörelsemönstret. Brukare som klarar sig själva helt eller delvis kan använda det här hjälpmedlet.

Avsedd miljö

Akutvård, långvarig vård och vård i hemmet

Praktiskt handhavande

Placering

Placera HandyGrip genom att fästa klicklåset i hörnet av huvudänden.

Justera spännet så att hjälpmedlet passar för brukaren. Funktionshandtagen är oftast parallella med brukarens kudde.

Användning

Brukaren lägger armen på den motsatta sidan över bröstet (det vill säga den naturliga rörelsen för att vända sig på sidan). Vändningen går enklare om brukaren böjer benet på samma sida som armen som ligger över bröstet.

Därefter tar brukaren tag i HandyGrip och drar sig upp i sidoläge utan hjälp.

Alternativ användning

HandyGrip kan även användas i andra situationer när brukaren behöver ett extra handtag, till exempel när han eller hon ska kliva in i baksätet på en bil. HandyGrip placeras under nackstödet i framsätet, så att den person som kliver in i baksätet kan använda det lilla handtaget.

Information

Särskilda egenskaper

Kontrollera alltid produkten innan användning och efter rengöring.



Lämna aldrig produkten på golvet.

Använd aldrig en defekt produkt. Om produkten är sliten måste den kasseras.



Genomför alltid en riskbedömning, kontrollera att hjälpmedlet går att använda hos den enskilde brukaren och se till att det är säkert för brukaren och hjälparna att använda det tillsammans med andra hjälpmedel.

Läs dessa instruktioner noga.

Det är viktigt att hjälparna får instruktioner i manuell förflyttningsteknik. Etac erbjuder råd och utbildning för hjälpare. Kontakta Etac om du vill veta mer.



Använd inte produkten som en lyftsele.

Använd alltid rätt förflyttningsteknik.

Uppmuntra brukaren att hjälpa till så mycket som möjligt.

Kontakta Etac om du har några frågor.

Planera alltid förflyttningen i förväg så att brukaren känner sig trygg och förflyttningen går smidigt.

Material

Svart nylon.
Klicklås: nylon.

Rengöring

Produkten bör kontrolleras regelbundet, helst varje gång den har använts och särskilt efter tvätt.

Tvättinstruktioner:

Använd inte sköljmedel.

Kontrollera att sömmar och tyg inte är skadade.



**Försök aldrig reparera en produkt själv.
Använd aldrig en defekt produkt.**



Artiklar

| Artikelnr. | Beskrivning | Storlek (mm) |
|-------------------|--------------------|---------------------|
| IM461 | HandyGrip | B50 x L1600 |

Serviceinformation

Tack för att du har valt en produkt från Etac. Om kunden gör några ändringar, reparationer eller kombinationer som inte har godkänts av Etac, upphör Etacs CE-certifiering och garanti att gälla.

Garanti: Två års garanti för material- och tillverkningsfel, under förutsättning att produkten används på rätt sätt. Innan du använder en produkt bör du alltid genomföra en riskbedömning i enlighet med nationell och/eller lokal lagstiftning.

Första inspektion:

- Är förpackningen oskadad?
- Läs etiketten på förpackningen och kontrollera artikelnummer och produktbeskrivning.
- Kontrollera att korta instruktioner har bifogats – en aktuell bruksanvisning kan laddas ned från www.etac.se eller beställas via Etacs kundtjänst eller din lokala återförsäljare.
- Kontrollera etiketten på produkten – innehåller den artikelnummer, produktbeskrivning, parti-/batchnummer, rengöringsinstruktioner och leverantörens namn?

Regelbundna inspektioner:

- Kontrollera att det manuella överflyttningssystemet alltid är i perfekt skick.
- Kontrollera alltid material, sömmar, handtag och spännen efter rengöring.
- Om produkten visar spår av förslitning måste den omedelbart tas ur bruk.

Partinr./Batchnr.:

| | | | | | | | | | |
|-----------------|---|------------|---|---|---|---|---|---|---|
| x | x | x | x | x | x | x | x | x | x |
| Tillverkningsår | | Löpnnummer | | | | | | | |



Visuell inspektion/kontrollera produkten:

Kontrollera att material, sömmar, stygn, handtag och spännen är hela/utan fel.



Stabilitetstest:

Försök böja produkten för att kontrollera att den känns fast och stabil.



Mekanisk belastning/test av handtag:

Dra hårt i handtagen åt motsatt håll och kontrollera material, sömmar och stygn.
Test av spännen:
Stäng spännet och dra åt motsatt håll.
Kontrollera spännet och stygnen.



Testa låg/hög friktion:

Placera produkten på en fast yta eller säng, lägg händerna på materialet och testa friktionen genom att trycka händerna ned mot produkten.
Låg friktion – glider enkelt
Hög friktion – glider/rör sig inte

Kontrollera alltid:

| | |
|---|--|
| Hjälpmiddel för manuell förflyttning med handtag, remmar och spännen: | Hjälpmiddel för manuell förflyttning, sittande och liggande: |
| Hjälpmiddel för manuell förflyttning med hög eller låg friktion: | Produkten kan avfallshanteras i enlighet med nationella bestämmelser Läs bruksanvisningen |

Kontakta Etacs kundtjänst eller din lokala återförsäljare om du har frågor eller vill ha mer information.

Om du vill ha mer information om utbildning och användning av produkterna kontaktar du Etacs förflyttningsexperter – www.etac.com.

Tilverkare:

Etac Immedia A/S
Egeskovvej 12
DK-8700 Horsens, Denmark
etac.immedia@etac.com

Export:

Etac Immedia A/S
Egeskovvej 12
DK-8700 Horsens
etac.immedia@etac.com
www.etac.com/exp

Etac Sverige AB
Box 203, 334 24 Anderstorp, S
Tel +46 371-58 73 00
Fax +46 371-58 73 90
info@etac.se www.etac.se

Etac AS
Pb 249, 1501 Moss, N
Tel +47 815 69 469
Fax +47 69 27 09 11
hovedkontor@etac.no www.etac.no

Etac A/S
Egeskovvej 12, 8700 Horsens, DK
Tel +45 79 68 58 33
Fax +45 75 68 58 40
info@etac.dk www.etac.dk

Etac GMBH
Bahnhofstraße 131, 45770 Marl, D
Tel +49 236 598 710
Fax +49 236 598 6115
info@etac.de www.etac.de

Etac Holland BV
Fluorietweg 16a, 1812RR Alkmaar, NL
Tel +31 72 547 04 39
Fax +31 72 547 13 05
info.holland@etac.com www.etac.com

R82 UK Ltd.
Unit D4A, Coombswood Business Park, East Coombswood Way,
Halesowen, West Midlands B62 8BH, UK
Tel 0121 561 2222
Fax 0121 559 5437
R82uk@r82.com www.r82.co.uk

Snug Seat Inc.
12801 E. Independence Blvd., P.O. Box 1739, Matthews, NC 28106, US
Tel 1 800 336 7684
Fax 704 882 0751
information@snugseat.com www.snugseat.com



Creating possibilities